

Individuálna výročná správa

Obce Malá Franková

za rok 2017



OBSAH

	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	3
2. Identifikačné údaje obce	3
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	3
4. Poslanie, vízie, ciele	3
5. Základná charakteristika obce	4
5.1. Geografické údaje	4
5.2. Demografické údaje	4
5.3. Ekonomické údaje	4
5.4. Symboly obce	4
5.5. História obce	5
5.6. Pamiatky obce	5
5.7. Významné osobnosti obce	6
6. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	6
6.1. Výchova a vzdelávanie	6
6.2. Zdravotníctvo	6
6.3. Sociálne zabezpečenie	6
6.4. Kultúra	7
6.5. Hospodárstvo	7
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	7
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2017	7
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2017	8
7.3. Rozpočet na roky 2018 - 2020	8
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	9
8.1. Majetok	9
8.2. Zdroje krytia	9
8.3. Pohľadávky	10
8.4. Závazky	10
9. Hospodársky výsledok za rok 2017 - vývoj nákladov a výnosov	10
10. Ostatné dôležité informácie	11
10.1. Prijaté granty a transfery	11
10.2. Poskytnuté dotácie	11
10.3. Významné investičné akcie v roku 2017	12
10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	12
10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	12
10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	12

1. Úvodné slovo starostu obce

Výročná správa sa predkladá každoročne ako rámcový dokument o základných charakteristikách obce, plnení jednotlivých funkcií obce, informácií o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva a z pohľadu účtovníctva. V roku 2017 dosiahla naša obec prebytok rozpočtu vo výške 17986,56 EUR. Bol podaný projekt na „Zateplenie budovy obecného úradu za účelom zlepšenie energetickej efektivity“. Ku dňu schválenia výročnej správy zatiaľ nevieme, či úspešne. Veľká vďaka patrí všetkým občanom a poslancom obecného zastupiteľstva, ktorí sa akýmkoľvek spôsobom pricinili k napredovaniu a zveľaďovaniu našej obce.

2. Identifikačné údaje obce

Názov: Obec Malá Franková

Sídlo: č. d. 35, 059 78 Malá Franková

IČO: 00696277

Štatutárny orgán obce: starosta obce

Telefón:0524892630

Mail: obec.mfrankova@neton.sk

Webová stránka: malafrankova.dcom.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Jozef Kromka

Zástupca starostu obce: Bc. Peter Drienovský

Hlavný kontrolór obce: Michal Skokan

Samostatný odborný referent : Marta Krempaská

Obecné zastupiteľstvo: Bc. Peter Drienovský, Anton Lach, Mária Zadžorová, Cyril Petruščák, Jozef Palla,

Komisie: poriadková , kultúrna a športová

Obecný úrad: Malá Franková č. 35, 05978

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce: všestranný rozvoj územia obce a potrieb obyvateľstva

Ciele obce: spokojnosť obyvateľstva

Vízia obce: „ Malá Franková bude obcou s príjemným vzhlľadom, obcou mládeže a detí, v ktorej bude bohatý spoločenský život, ľudia sa budú aktívne zapájať do riešenia spoločných problémov a budú hrdí na obec, v ktorej žijú.“

5. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1. Geografické údaje

Geografická poloha obce : Obec Malá Franková sa nachádza v údolí pohoria Spišská Magura nad Frankovským potokom. Je vzdialená asi 55 km severne od Popradu, v blízkosti poľských hraníc, Vysokých Tatier, Pienin a obcí Veľká Franková, Osturňa a Ždiar. Územne obec spadá do Kežmarského okresu a do Prešovského kraja .

Celková rozloha obce : Výmera 1080 km²

Nadmorská výška:760 m n. m

5.2. Demografické údaje

Počet obyvateľov k 31.12.2017 : 192

Národnostná štruktúra : slovenská

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : rímskokatolícke vyznanie

Vývoj počtu obyvateľov : počet obyvateľov má mierne stúpajúcu tendenciu.

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : Ekonomicky aktívne obyvateľstvo pracuje hlavne v súkromnom sektore, dochádzajú denne za prácou do Spišskej Starej Vsi , Kežmarku a Popradu.

Časť obyvateľstva pracuje aj v zahraničí . Nezamestnanosť v obci tvorí 7,9 %.

Nezamestnanosť v okrese Kežmarok 17,80 %

5.4. Symboly obce:

Erb obce : V erbe obce dominuje podobizeň biskupa Romualda, ktorá odzrkadľuje zachovanú religiozitu obyvateľstva a vzťah ku kartuziánskemu mníšskemu rádu, sídlacemu po stáročia v Červenom Kláštore. V modrom gotickom štíte zo zelenej päty vyrastá strieborný strieborne odetý žehnajúci mních so zlatou berlou v ľavej ruke. V strede zelenej päty štítu je zlatý štvorlístok sprevádzaný po stranách dvomi striebornými päťcípymi hviezdami.

Vlajka obce : Pozostáva zo 4 pruhov v poradí žltý , zelený , biely, modrý a žltý. V zmysle zásad slovenskej vlajkovej tvorby má mať pomer strán 2:3 a na konci zástrih siehajúci do tretiny listu vlajky.

Pečať obce : Je kruhová , bez heraldického šrafovania. V strede má zvolený obecný symbol.

Kruhpis znie : OBEC MALÁ FRANKOVÁ

5.5. História obce

Obec vznikla v 16. storočí ako poddanská obec Červeného kláštora. Štatistický úrad udáva rok 1568 ako rok prvej písomnej zmienky o obci. Obec je doložená z roku 1568 ako Frankowa, neskôr ako Frankovka (1593), Kis Frankvágása, Frankovka (1715), Malá Franková (1920); maďarsky Frankovka, Kisfrankvágása. Dolina Frankovského potoka v Spišskej Magure bola osídlená už koncom 13. storočia. Vznikla tu dedina Franková, ktorá svoje meno dostala zrejme po magistrovi Frankovi z rodu Berzevici, ktorý tu žil koncom 13. a 14. storočia. Dedina bola založená na šoltýskom (nemeckom) práve. Koncom 14. storočia prešla obec do vlastníctva kartuziánov na Skale útočišťa a potom patrila k panstvu Čeremý kláštor v Lehnici. Okolo polovice 16. storočia bola Franková doosídlená rusínskym obyvateľstvom na valašskom práve. Roku 1563 kráľ daroval majetky patriace k panstvu Čeremý kláštor Spišskej kapitule, po nej ich istý čas vlastnili Juraj Magócy a Štefan Tököli a koncom 16. storočia Juraj Horváth z Plavča. A práve on sa zaslúžil o založenie Malej Frankovej na kopaničiarskom práve. Ako súčasť panstva Čeremý kláštor obec Malá Franková patrila potom ešte Pavlovi Rákocimu. Od Rákociovcov panstvo získal v roku 1699 nitriansky biskup Ladislav Matiašovský, ktorý ho daroval v testamente v roku 1704 reholi kamaldulov. Po zrušení reholi v čase vlády Jozefa II. (1782) panstvo patrilo eráru, ale v roku 1820 ho cisár František I. daroval grécko-katolíckemu biskupstvu v Prešove, ktoré ostalo jeho zemepánom do roku 1848 – až do zrušenia poddanstva. Z uvedeného je zrejmé, že Malá Franková sa vyčlenila z chotára Veľkej Frankovej koncom 16. a začiatkom 17. storočia. Po roku 1611 už ju môžeme považovať za plne konštituovanú samostatnú obec. V rokoch 1593 až 1648 sa Malá Franková uvádza ako Frankowka, 1715 Kis Frankvágása, 1773 Frankovaka, Kis-Frankova, Klein-Franck, 1808 Klein-Frankowa, 1863-1888 Kisfrankova, 1892-1918 Kisfrankvágás a Kisfrankvágása, 1920-1978 Malá Franková.

V rokoch 1979-1990 boli Veľká a Malá Franková zlúčené do obce Franková. Od roku 1990 je Malá Franková opäť samostatnou obcou.

5.6. Pamiatky

V najsevernejšej časti Spiša, v údolí pohoria Spišská Magura, po oboch stranách frankovského potoka leží **najvyššie položená zamagurská obec** Malá Franková. Po roku 1611 ju možno považovať za plne konštituovanú kopaničiarsku obec s názvom Frankowka.

K najväčším pamätihodnostiam obce patrí **drevený Kostol sv. Jozefa** s neskorobarokovým oltárom. Kostol bol postavený (1895) ako kaplnka. V 50. rokoch 20. storočia bol zväčšený o oblúkovú časť, kde je osadený oltár. V 90. rokoch bol zväčšený v časti chóru a upravený do

dnešnej podoby. Zvnútra je obložený borovicovým drevom, na strope je borovicový kazetový obklad. Interiér zdobia sochy sv. Jozefa s Ježišom a Panny Márie (lipové drevo), drevorezba Poslednej večere na obetnom stole a symboly štyroch evanjelistov na ambóne.

V obci sa nachádza **Ogrod svätých sedmopočetníkov – staroslovenský areál a prvé ľudové múzeum hlaholiky**. Pri vstupe do areálu sa nachádza pieskovcová socha Matky Božej. Po areáli sú rozmiestnené drevené sochy sedmopočetníkov: sv. Cyril a Metod, sv. Gorazd, sv. Kliment, Nauma, Sáva a Angelár. Uprostred je **najmenší drevený kostolík na Slovensku**. Zaujímavý je **unikátny drevený kríž** so solárnym podsvietením pod hrebeňom Spišskej Magury, postavený pri príležitosti 400. výročia založenia obce ako prejav vďaky predkom, ktorí tu zanechali prekrásne prírodné a kultúrne dedičstvo.

Na prelome júla a augusta sa v obci koná **kultúrny festival Zogrod**, jeho súčasťou je maliarske sympóziu. Z obce vedú turistické chodníky a cyklotrasy na hrebeň Spišskej Magury, do Jezerského sedla a Bachledovej doliny, kde sa napájajú na trasy na Belianske Tatry.

5.7. Významné osobnosti obce

V obci sa narodili, žili a pôsobili mnohé osobnosti slovenského kultúrneho, náboženského i politického života. Najznámejší je rod Čarnogurských, ktorého potomkovia pomáhajú obci aj dnes. Dlhé roky tu tvoril významný slovenský dokumentarista, režisér, etnograf i pedagóg prof. Martin Slivka, ktorý je na cintoríne v Malej Frankovej aj pochovaný.

6. Plnenie funkcií obce

6.1. Výchova a vzdelávanie

Obec nemá základnú ani materskú školu. Deti navštevujú ZŠ vo Veľkej Frankovej a Spišských Hanušovciach.

6.2. Zdravotníctvo

Obec nemá zdravotné stredisko. Najbližšie zdravotné stredisko je v Spišskej Starej Vsi.

6.3. Sociálne zabezpečenie

Obec nemá zariadenie sociálnych služieb. Takéto zariadenia sa nachádzajú v Spišských Hanušovciach a Spišskej Starej Vsi.

6.4. Kultúra

Obec disponuje sálou kultúrneho domu – ktorá sa využíva na verejné schôdze, zasadnutia urbárskej spoločnosti, nácvik domáceho folklórneho súboru a pod.

6.5. Hospodárstvo

a) Obchody s potravinami a zmiešaným tovarom

COOP Jednota , Malá Franková č.24

b) poľnohospodárska a lesná výroba v obci

poľnohospodárstvo - 12 súkromne hospodáriacich roľníkov

lesníctvo - Urbárska spoločnosť pozemkové spoločenstvo Malá Franková

Očakávame, že hospodársky život v obci sa bude rozvíjať pozitívne.

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet na rok 2017. **Rozpočet obce** na rok 2017 bol zostavený ako vyrovnaný a bol schválený Obecným zastupiteľstvom **dňa 15.12.2016 uznesením č.34/2016** a upravený rozpočtovým opatrením č. 1 dňa **08.03.2017** uznesením č. **7/2017**, rozpočtovým opatrením č. 2 dňa **27.05.2017** uznesením č. **15/2017**, rozpočtovým opatrením č. 3 dňa **29.12.2017** uznesením č. **32/2017**.

7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2017

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2017	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	44711	68775,34	68982,10	100,30
z toho :				
Bežné príjmy	44711	68775,34	68982,10	
Kapitálové príjmy	0	0	0	
Finančné príjmy	0	0	0	
Príjmy RO s právnou subjektivitou				
Výdavky celkom	44711	50981,89	50994,74	100,02
z toho :				
Bežné výdavky	44711	49363,89	49376,74	
Kapitálové výdavky	15000	1618	1618	
Finančné výdavky	0	0	0	
Výdavky RO s právnou subjektivitou				

7.2. Schodok/prebytok rozpočtového hospodárenia za rok 2017

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2017 v EUR
Bežné príjmy spolu	68982,10
z toho : bežné príjmy obce	68982,10
bežné príjmy RO	0
Bežné výdavky spolu	49376,74
z toho : bežné výdavky obce	49376,74
bežné výdavky RO	0

Bežný rozpočet	19605,36
Kapitálové príjmy spolu	0
z toho : kapitálové príjmy obce	00
kapitálové príjmy RO	0
Kapitálové výdavky spolu	1618,80
z toho : kapitálové výdavky obce	1618,80
kapitálové výdavky RO	0
Kapitálový rozpočet	-1618
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	17986,56
Vylúčenie z prebytku	0
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	17986,56
Príjmy z finančných operácií	0
Výdavky z finančných operácií	0
Rozdiel finančných operácií	0
PRÍJMY SPOLU	68982,10
VÝDAVKY SPOLU	50995,54
Hospodárenie obce	17986,56
Vylúčenie z prebytku	0
Upravené hospodárenie obce	17986,56

Prebytok rozpočtu v sume 17986,56 EUR bol zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z. n. p.

7.3. Rozpočet na roky 2018 - 2020

	Skutočnosť k 31.12.2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019	Rozpočet na rok 2020
Príjmy celkom	68775,34	67120	52220	52320
z toho :				
Bežné príjmy	68775,34	52120	52220	52320
Kapitálové príjmy	0	0	0	0
Finančné príjmy	0	15000	0	0
Príjmy RO s právnou subjektivitou				

	Skutočnosť k 31.12.2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019	Rozpočet na rok 2020
Výdavky celkom	50994,74	67120	52220	52320
z toho :				
Bežné výdavky	49376,74	52120	52220	52320
Kapitálové výdavky	1618	15000	0	0
Finančné výdavky	0	0	0	0
Výdavky RO s právnou subjektivitou				

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

8.1. Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2016	Skutočnosť k 31.12.2017	Predpoklad na rok 2018	Predpoklad na rok 2019
Majetok spolu netto	136393,30	156989,08	141887,71	141887,71
Neobežný majetok spolu	102336,71	101007,71	101007,71	101007,71
z toho :				
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	75350,05	74021,05	74021,05	74021,05
Dlhodobý finančný majetok	26986,66	26986,66	26986,66	26986,66
Obežný majetok spolu	33832,67	55684,22	40650	40650
z toho :				
Zásoby	0	0	0	0
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky mínus 56,50	641,32	4072,69	650	650
Finančné účty	33191,35	51611,53	40000	40000
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0	0	0
Časové rozlíšenie	223,92	297,25	230	230

8.2. Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2016	Skutočnosť k 31.12.2017	Predpoklad na rok 2018	Predpoklad na rok 2019
Vlastné imanie a záväzky spolu	136393,30	156989,18	156869,23	141869,23
Vlastné imanie	111011,78	138174,23	138174,23	138174,23
z toho :				
Oceňovacie rozdiely	0	0	0	0
Fondy	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia	111011,78	138174,23	138174,23	138174,23
Záväzky	24234,25	17746,40	17630	2630
z toho :				
Rezervy	0	0	0	0
Zúčtovanie medzi subjektami VS	15024,75	15000	15000	0
Dlhodobé záväzky	91,69	133,35	130	130
Krátkodobé záväzky	9117,81	2613,05	2500	2500
Bankové úvery a výpomoci	0	0	0	0
Časové rozlíšenie	1147,27	1068,55	1065	1065

8.3. Pohľadávky

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2016	Zostatok k 31.12 2017
Pohľadávky do lehoty splatnosti	0	4072,69
Pohľadávky po lehote splatnosti	121,19	56,50

8.4. Závazky

Závazky	Zostatok k 31.12 2016	Zostatok k 31.12 2017
Závazky do lehoty splatnosti	944,23	363,98
Závazky po lehote splatnosti	5569,94	0

9. Hospodársky výsledok za 2017 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12.2016	Skutočnosť k 31.12.2017	Predpoklad rok 2018	Predpoklad rok 2019
Náklady	60870,56	44385,94	42570	42570
50 – Spotrebované nákupy	7544,70	3871,03	3800	3800
51 – Služby	18396,95	8796,71	8000	8000
52 – Osobné náklady	29810,82	24892,33	26000	26000
53 – Dane a poplatky	55,68	190,46	190	190
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	565,61	519,08	500	500
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	3363,96	2947,80	2950	2950
56 – Finančné náklady	645,42	637,28	630	630
57 – Mimoriadne náklady	0	0	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	487,42	2531,25	500	500
59 – Dane z príjmov	0,22	0	0	0
Výnosy	51303,62	71548,39	68600	53600
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	588,60	3236,51	600	600
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0	0	0
62 – Aktivácia	0	0	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	43861,93	47797,73	48000	48000
64 – Ostatné výnosy	2201,96	5179,49	5000	5000
66 – Finančné výnosy	1,71	0	0	0
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	4649,42	15334,66	15000	0
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	-9567,16	27162,45	26030	11030

Hospodársky výsledok / kladný / v sume **27162,45** EUR bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

10. Ostatné dôležité informácie

10.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2017 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
MV SR	Dotácia Regob	60,39
MV SR	Register adries	19,60
OÚ Kežmarok	Voľby NRSR	664,40
MDVRR Bratislava	Na dopravu	7,91
OÚ Prešov	Na životné prostredie	17,10
UPSVAR Kežmarok	Na mzdy zamestnancov cez UPSVaR	1460,38
OÚ Kežmarok	Na povodne z roku 2016	13098,47
	Spolu za rok 2017	15328,25
Úrad vlády	Oprava oporných múrov – presun z roku 2016	15000,00

10.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2017 obec poskytla dotáciu zo svojho rozpočtu:

Prijímateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
Mesto Spišská Stará Ves	spolufinancovanie CVČ	260,25
FS Frankovčan	Na činnosť súboru	300,00

10.3 Významné investičné akcie v roku 2017

V roku 2016 sme sa zapojili do projektu „Zateplenie budovy obecného úradu“. Táto výzva však bola zrušená. Bola vyhlásená náhradná výzva v roku 2017 do ktorej sme sa znova zapojili.

10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- zateplenie budovy obecného úradu, oprava oporného múru, širokopásmový internet, oplatenie čelnej strany cintorína, rekonštrukcia budovy bývalej ZŠ

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

10.6.Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec nevedie žiadny súdny spor (predchádzajúci súdny spor obec vyhrala).

Vypracoval: Marta Krempaská

Schválil: Jozef Kromka

V Malej Frankovej dňa 21.03.2018

Prílohy: Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky